

Jugoslovenska Katol. Jednota.

Inkorporirana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.

Sedež v ELY, MINNESOTA.

URADNIKI:

Predsednik: MIHAEL SUNIĆ, 421 7th St., Calumet, Mich.,
 Podpredsednik: IVAN GERM, P. O. Box 281, Braddock, Pa.
 Glavni tajnik: JURIJ L. BROŽIĆ, Box 424, Ely, Minn.
 Pomoćni tajnik: ANTON GERZIN, 306 Pine St. Hibbing, Minn.
 Blagajnik: IVAN GOVZE, Box 105, Ely, Minn.

NADZORNIKI:

FRAN MEDOŠ, predsednik nadzornega odbora,
 4478 Ewing Ave., So. Chicago, Ill.
 IVAN PRIMOŽIĆ, II. nadzornik, Box 641, Eveleth, Minn.
 IVAN KERZISNIK, III. nadzornik, Box 138, Burdine, Pa.

FOROTNI ODBOR:

JAKOB ZABUKOVEC, predsednik porotnega odbora,
 4824 Blackberry St., Pittsburgh, Pa.
 MIHAEL KLOBUČAR, II. porotnik, 115, 7th St., Calumet, Mich.
 JOSIP PEZDIR, III. porotnik, 1401 So. 13th St., Omaha, Neb.

Vrhovni zdravnik Jednote: Dr. MARTIN J. IVEK, St. Joseph's Hospital, Chicago, Ill.

Krajnja društva naj blagovolijo pošiljati vse dopise premembu udov in druge listine na glavnega tajnika: GEORGE L. BROŽIĆ, Box 424, Ely, Minn., po svojem tajniku in nobenem drugem.

Denarne pošiljke naj pošiljajo krajevna društva na blagajnika: JOHN GOVZE, Box 105, Ely, Minn., po svojem zastopniku in nobenem drugem. Zastopniki krajevnih društev naj pošljejo duplikat vsake pošiljke tudi na glavnega tajnika Jednote.

Vse pritožbe od strani krajevnih društev Jednote ali posameznikov naj se pošiljajo na predsednika porotnega odbora: JAKOB ZABUKOVEC, 4824 Blackberry St. Pittsburgh, Pa. Pridržani morajo biti natančni podatki vsake pritožbe.

Društveno glasilo je: "GLAS NARODA".

DROBNOSTI

KRANJSKE NOVICE.

Nevaren žganjar je drvar Tabornik. Navedene je hudo vdan žganju, je epileptičen in nekoliko bedast in kot takega otroci radi dražijo po ulicah, vsled česar jih v takih slučajih podi po ulicah in tepe, ako ktereja vjame. Tako se je zgodilo tudi pred kratkim popoldne. Ko so ga dražili na Kongresnem trgu v Ljubljani, je šel za njimi v vilami, je predri neki slučajno mimoidoči pestunji streho pri otrojem vozičku in k sreči otroka ni poškodoval. Tabornika so oddali na opazovalni oddelek v deželno bolnico.

Neprevidnost. Dne 6. aprila so na naboru v Višnji gori nekateri fantje zasramovali posestnikovega sina Iv. Groznika iz Višnje gore. Ta je zgrabil sekuro in hotel leteti za zasramovalci. Ko je njegov oče videl, kaj sin name, skočil je k njemu in mu iztrgal sekuro, a tako neprevidno, da mu je prerezal na vseh prstih kite.

S tujim potnim listom je hotel v Ameriko popihati Ivan Sopič. Ker pa se ni izpolnil vojaške dolžnosti, ga je na južnem kolodvoru v Ljubljani službojuči nadstražnik Večerin aretoval. Sopič je dal za tuj potni list 70 kron.

Dva vaganta sta baje vlonila dne 26. marca na Vrhniki v kovčeg natakarije Marije Grilčeve in ji pokradla za 63 K prečijo in obleke. Prvi je star okoli 18, drugi pa okoli 25 let. Oba sta šla proti Ljubljani in ju se niso dobili.

Kranjski deželni zbor je odgođen. Deželni glavni je zdaj zadnji sejo in ni naznanil prihodnje. Seje potem ni bilo nobene več. Istega dne sta obe slovenski stranki stopili v dogovor glede kompromisa in ste obe v nekaterih točkah popustile. Napredna stranka je privolila na uvedbo splošne kurije z 10 mandati, ljudska stranka pa na to, da ostanje mestne skupine kakor do sedaj. Napredna stranka je pa zahtevala tudi, da se deželni zbor za sedaj razpusti in naj deželna vlada vodi pogajanja. Slovenska ljudska stranka izjavlja očitno, da se sedaj ne sprejme nobenega kompromisa več, ampak da je njena parola odsej odločni, brezpogojni boj liberalni stranki.

Novo stavbo celjske posestnice na voglu Graške in Krožne ceste je blagovolil mestni odbor celjski v zadnji seji dne 6. aprila iz "zdravstvenih vzrokov" preprečiti, ker bi bilo po sodbi mestnih očetov dvorišče premajhno, če tudi imajo v Gradu in tudi v Celju pri novih hišah še manjša dvorišča. Mesece sušice pred dve leti je bila prva komisija na stavbišči in tam je bilo vse prav mestnim odposlancem; neko zaželjeno malenkost so Slovenci takoj popravili na planu. Pozneje pa so si mestni očetje premislili in kako nezdružbo v Celju javne razmere, kaže to, da se je mestnim očetom posrečilo, dve leti zavleči stavbo. Najprej so rekli, da tri nadstropnih hiš ne sme biti v Celju, če tudi so dovolili za svojo hranilnico tako, kakor za "Narodni dom" tri nadstropja. Ta zadržek je upravno sodišče odpravilo. Zdaj je dvorišče premajhno. Zaradi tega bode razsoditi imel deželni odbor v Gradu.

KOROŠKE NOVICE.

Med vojnjo je umrl nadgrometer Jožef Umschaden v Celoveu. Peljal se je v vozu od svojega stanovanja po poslih. Ko je voz prišel na mesto, so našli Umschadna mrtvega. Zadel ga je srečna kap.

HRVATSKE NOVICE.

Štirje volilni okraji brez poslancev. Na Hrvatskem niso sedaj zasedeni 4 saborski mandati: kopriški, brodski, dolnjestubiški in senjski. V Koprivnici so bile meseca novembra lanskega leta razpisane volitve. Ker je bil pri teh volitvah izvoljen opozicionalec dr. Potočnjak, je vlada sistrala volilno postopanje in proglasila, da so bile volitve "brezuspšne". Mesto kopriškega poslancev je ostalo izpraznjeno, ker vlada raje ni razpisala novih volitev, nego da bi prišel v sabor dr. Franko Potočnjak. Brodski volilni okraj je zapustil madžaronski poslanec Oton pl. Krajčević, ki se je dal izvoliti v Vukovaru. Poslaniško mesto v Dolnji Stubi je izpraznjeno vsled smrti poslancev Hegediča; takisto je izpraznjen tudi mandat v Senju, ker je umrl posl. Lobmajer. Vlada seveda naknadnih volitev sedaj ne bo razpisala.

V Žegarju v Dalmaciji je posestnik Kovačević-Savić ustrelil svojega brata Savo.

RAZNOTEROSTI.

Ruski književniki proti smrtni kazni. Zveza ruskih književnikov je izdala na narodnih proglas, v katerem odločno protestuje proti smrtni kazni, s katero se sedaj navadno kaznujejo politični zločinci od prekega sode. Proglas pravi med drugim: "To niso več sodišča, to niso sodniki, marveč ubijalci. Obratamo se na vse, ki imajo še količnik vesti in čuta do resnice, in jih pozivljamo, da podpirajo naš protest. Dovolj je bilo streljanja! Skrajni čas je, da se prepreči to ubijanje "en masse", ki ga izvršujejo vladni organi. Protest so podpisali predsednik "Zveze" N. Anenski in odborniki: Batiškov, Bolušarski, Miklaševski, Pantelejev in Prokopovič.

Velika skala se je utrgala nad Griemski pri Bolcanu ter zrušila neko tri nadstropno hišo. Izmed 13 oseb v hiši se jih je 10 rešilo, dva dekca in gospodinja pa so bili ubiti.

Potres na otoku Ustica blizu Palerma se neprestano ponavlja. Geologi prerokujejo, da bo zanjimivi otok popolnoma zginit pod vodo, severni del otoka se že potaplja. Prebivalstvo je že zapustilo otok.

Zaradi umora Redvan paše je proganjen v Azijo 52 Kurdov, ki so najeli morilec.

Nesreče na železnici. Na postaji Seelze pri Hanovru sta trčila skupaj dva tovorna vlaka. Dve osebi sta ubiti. — Na kolodvoru Grosslichterfeld pri Berlinu sta bila pri premikanju vlakov poročena neki asistent in neki delavec.

Kako skrbi Nemčija za industrijo. Berlin, 30. marca. Proračunska komisija nemškega državnega zbora je sprejela predlog, da se državnemu zboru še v tekočem zasedanju predloži zakonski načrt, vsled kterega zniža se davek na sladkor od 14 na 10 mark za meterski stot. Obenem se je sklenilo, naj vlada pri sklepanju trgovinske pogodbe z Ameriko dela na to, da

dobi nemški sladkor na ameriškem trgu isto veljavo, kot jo ima kubanski. Kolika razlika med Nemčijo in Avstrijo! V Avstriji so obdačili domači sladkor tako, da je v inozemstvu cenejši kot doma.

Demisija ministra dr. Pičtaka? Dne 30. marca. Govori se, da je odstop poljskega ministra dr. Pičtaka smatrati za izvršeno stvar, ker se je minister absentiral pri glasovanju o nujnem predlogu glede izločitve Poljske. Dr. Pičtak je izpovedal poljskim častnikom, da kot minister ni mogel glasovati ne za predlog, ne proti istemu, ker vsebuje poziv na vlado. Tudi poljski klub baje ne misli iz tega glasovanja izvajati nobenih konsekvence ter baš sedaj ne mara privoliti, da bi minister odstopil.

Rdeči med seboj. Razpor med češkimi in nemškimi socijalnimi demokratami je vedno hujši. Doslej so se vedno izgovarjali, da jih ločijo taktični ozi. Sedaj so pa brnski nemški socijalni demokratje vrgli iz svojega zborniškega socijalno-demokratskega poslance dr. Hibeša kot češkega socijalista.

Samouprava italijanskih občin. Italijanska zbornica je sprejela zakonski načrt, s katerim se razpuste občinske in provincionalne uprave, da ne bo mogoče nobeni vladi posegati v občinsko upravo pri volitvah s tem, da se uprava razpusti ter se nastavi kraljevi komisar.

V norveškem državnem zboru je predlagal socijalno-demokratski poslanec Eriksen, naj bi se opustile slovesne ceremonije pri kraljevem kronanju in naj se izrazi kralju Haakonju želja, da opusti te ceremonije. Predlog je bil odklonjen z 91 proti 24 glasovom in za kronanje zahtevanih 100.000 K je bilo dovoljenih z 66 proti 47 glasovom.

Turško-perzijski obmejni spor. Nemčija je že večkrat nasvetovala Turčiji, naj uredi obmejni spor s Perzijo. Nemei se zanimajo za rešitev tega vprašanja še posebno zato, ker se boje za svojo bogdasko železnico. Iz Carigrada poročajo, da je poostil spor med Perzijo in Turčijo, ker so zasedle baje turške čete neki perzijski carinski urad.

Očeta in mater je umoril na grozovit način čevljarski pomočnik J. Zurek v Brnu Razbil jima je glavo s sekuro ter odsekal roke in noge.

Vsled poloma nemške hranilnice v Mosteen je zbežano prebivalstvo napravilo run na vse ostale denarne zavode ter pobira iz njih svoje vloge.

Plzenjska akcijska pivovarna je odpuštila vse delavce ter podjetje zaprla, ker se delavci niso zadovoljili s petodstotnim izboljšanjem, kar bi že itak znašalo 70.000 K, temu se zahtevali 30 odstotkov.

Častniki brez sabelj in mečev. Vojni minister francoski je odredil, da izvemši kavalerijske častnike ne smejo nositi drugi častniki sablje ne meča za časa mira razen pri paradah.

Dvojen samonar. Na Dunaju sta se zastrupili zasebnici Marija Weiss in njena hči. Samomorilki sta podedovali pred kratkem 400.000 K, a izgubili nato vse premoženje v nesrečnih spekulacijah s hišami.

Vladarska čarila. Sultan je dobil od ruskega carja v dar dva sibirska volčja psa, on pa je italijanskemu kralju podaril pet konj.

Boj proti fraku. Angleški kralj, ki je ob enem tudi kralj mode, je odločno zoper frak. Na dvoru je vpeljana nova noša.

Smrt na slavnosti. Nedavno je bila v Rimu velika slavnost na čast profesorja Baecelliju. Pri slavnosti je zadel kap srbskega delegata dr. Gernsimovića.

Zdehanje je zdravo. Navadno se govori, da je zdehanje grdo in nedostojno. A neki zdravnik po imenu Noeger pa to zelo priporoča kot posebno sredstvo za aparat dihanja. Svojem klijentom posebno priporoči zdehati in jih s sugestijo na to navaja.

Kako se ženi na Japonkem. Japonci, ki se misli ženiti, ne premišlja dolgo, ker se smatra ženitev na Japonkem za nekaj čisto enostavnega. Pri sklepanju zakonov ne odločuje ljubezen, ampak pamet; zakonov iz ljubezni Japonci ne poznajo. Ko fant doraste mu poiščejo stariši ženo. Navadno si izberejo posredovalca, ki ima nalogo obaviti potrebne dogovore med stariši, ženinom in nevesto. Tak posredovalec (rojak ali prijatelj ženinovega doma) ostane kot svetovalec pri rulanem paru vse življenje. On določi tudi kraj in čas prvega sestanka. Prvi se shajajo v posredovateljevem domu ali pa tudi v gledišču. Če se fantu dekle pri prvem sestanku ne dopade, lahko to takoj izpove. Zavoljo dekleta se ne vpraša. Po prvem sestanku izmenjajo se medsebojno darovi, a v koledariju poiščejo stariši "srečen dan", na kterega se potem vrši poroka. Na poročni dan je običajna nevesta v belo v znak žalosti, ker umrje tisti dan za svoj dom. Darove, ki jih prejme od ženina, da kot za poslušna in dobra hči svojim staršem. Pri poroki se približata ženini in nevesti žrtveniku boga ženitve s svečo v

rokah, ktero sta prej skupaj na tistem plamenu vžgala, a duhovnik čita molitev, in s tem je obred izvršen. Na to se prične slavnostni obed, zvan "sam-sam kudo" (trikrat tri je deset), ki traja nekaj ur. — V novejšem času je dosegla tudi Japonce zapadna kultura in tako se že stari običaji po malem opuščajo.

Kje je ŠTEFAN BAHORIĆ? Doma je iz Žakanje, Ribnik, Hrvatsko. Zadnji čas bival je nekje v Californiji. Za njegov naslov želi zvedeti: Ludvik Bahorić, 178 Ten Eyck Street, Brooklyn, N. Y. (26-28-4)

PROTI IZPADANJU LAS, PRAHAJU IN LUSKINAMI

je najbolje dosedaj poznano in po znamenitejših kemikih in zdravnikih prekušeno in priporočeno sredstvo "CRESCENT".

Okrepčje lasišče, odstranjuje luske, preprečuje izpadanje las, pospešuje rast las celo pri popolnoma plešastih osebah, kakor tudi rast brk in brade in daje ženskim lasem lep blek in prijetni duh.

Velika škatlja \$2.00, tri velike škatlje \$5.00.

Denar je najbolje pošiljati v registriranih pisnih ali po Money Order.

P. FRANK,

229 E. 33d St., New York, City.

Pravi blagoslov za vse človeštvo!

Knjige za zdrave in bolne v slovenskem, hrvatskem in drugih modernih jezikih po naukih MGR. S. KNEIPPA: "DOMAČI ZDRAVNIK" v slovenskem jeziku. Cena 50c. "MOJE LIČENJE ILI KUČNI LIČEKAR" v hrvatskem jeziku. Cena 1.25 dol.

Iz starega kraja dobivam in pošiljam vsakovrstne suhe rože, kakor: pelin, žajbelj, tavžentroz, i. t. d., in tudi druge stvari, priporočene od Mgr. S. Kneippa. Denar blagovolite poslati po Money Order.

Priporoča se

K. AUSENIK,

1146—40th Street, Brooklyn, N. Y.

JOHN KRACKER

1199 St. Clair St., Cleveland, O.

Priporoča rojakom svoja izvrstna VINA, ktera v kakovosti nadkrilijo jejo vsa druga ameriška vina.

Rudeče vino (Cognard) prodajmo po 50c galono; belo vino (Catawasa) po 70c galono.

NAJMANJŠE NAROČILO ZA VINO JE 50 GALON.

BRINJEVEC, za kterega sem importiral brunje iz Kranjske, velja 12 steklenic sedaj \$13.00. TROPINOVEC \$2.50 galona DROŽNIK \$2.75 galona. — Najmanjše posode za žganje so 4 1/2 galone.

Naročilom je priložiti denar. Za obila naročila se priporoča

JOHN KRACKER

1199 St. Clair St., Cleveland, Ohio

Josip Tratnik

276 First Avenue, Milwaukee, Wis.

priporoča vsem cenječnim rojakom Milwaukee in okolici svoj lepo urejeni

SALOON.

PLJAČA IZBORNA, POSTREŽBA TOČNA!

Svoji k svojim!

Opomba. Pošilja tudi denarje staro domovino ter je v kupčijskih zvezi z bančnim uradom Fr. Sakserja v New Yorku. (v deli)

Čast mi je naznaniti slavnemu občinstvu v Chicago, Ill., zakon tudi rojakom po Zjed. državah, da sem otvoril novo urejeni saloon pri "Triglaru", 617 S. Center Ave., Chicago, Ill., blizu 19. ulice, kjer točim pristoje uležano Atlas pivo, izvrstni whiskey. Najbolja vina in dišeče smodke so pri meni na razpolago. Nadalje je vsakemu na razpolago dobro urejeno legišče in igralna miza (pool table). Potujoči Slovenci dobrodošli. Vse bodem dobro postregel. Za obilno obisk se priporoča

Mohor Mladšč,

617 So. Center Ave., Chicago, Ill.

KEDOR VAM POMAGA

v nesreči in v bolezni ta vam je tudi prijatelj!

Ali ni bolezen največja nesreča? Radi tega rojaki Slovenci, "VI" kateri si morate s težkim delom služiti vsakdanji kruh in kateri ste radi tega bolj nego drugi podvrženi vsakovrstnim boleznim, recite, ali vam ni v tem oziru največji prijatelj naš slavi in povsod spoštovani

Dr. E. C. Collins Medical Institute,

kateremu se toliko rojakov zahvaljuje za povrnjeno zdravje in blagostanje.

Čitajte kaj pišejo rojaki.

Veleučeni gospod!

Dajem Vam na znanje, da so me Vaša zdravila popolnoma ozdravila, če prav nisem imel upanja, da bi še kedaj ozdravil. Vi pa ste me do kraja ozdravili zato se vam tem potom zahvaljujem za popolno ozdravljenje in vsakemu bodem priporočam Vaše izkušeno zdravljenje.

Anton Klapčič,

Box 83, Barberton, Ohio.

Mili Profesor!

Naznanjam Vam, da sem po vaših zdravljenih popolnoma ozdravil. Sedaj sem zdrav in vesel kakor še nikoli. Kjer bodem živ, vedno vas hočem priporočati in hvaliti. Vaš hvalebni

Vinko Sušan,

1214 R. Road St. McKeesport, Pa.

Veselošpustovani Profesor!

Vaše pismo sem prejela ter vam naznanjam, da se sedaj dobro počutim in popolnoma sem ozdravila. Nič me sedaj ne boli, a poprej me je celo telo bolelo. Jaz sedaj tako dobro izgledam, da se mi vsaki čudi in me praša kedo me je zdravil in katera zdravila da pijem, a jaz povem vsakemu, da ste me samo vi ozdravili, a prejmi ni mogel noben doktor pomagati in mi rekel, da ne ve kakšno bo lezen inam. Ko bi me oni videli, kako sem bila slaba in mršava, vsaki mi je rekel da sem taka ko smrt, a vi ste me z svojim velikim znanjem popolnoma ozdravili. Bog vam bo to dobroto stotero poplačal. Silko bi vam takoj poslala, a niso še gotove. Za dobrih 8 dni vam jo doposlim in zahvalo.

Za sedaj oštajam vaša hvaležna

Paulina Žagar,

1516 Hecla St., Calumet, Mich.

Spoštovani g. Profesor!

Vaša zdravila sem zopet domalega ponucal ter vam sporočujem, da se mi bolezen že dolgo ni več povrnila iz česar sklepam, da sem popolnoma zdrav, ker se tudi drugače počutim krepkejšega. Prepričan sem to raj, da sem popolnoma rešen svoje padavične bolezni. Za nekaj dni vam doposlim še jedno zahvalno pismo in mojo sliko.

Konec vas pozdravljam ter ostajam vas hvaležni prijatelj.

Gregor Fabjencič,

Box 45, Large, Pa.

Slavni Dr. Collins M. I.!

Vam naznanjam o boleznih mojega deteta, katero je po vaših drugih zdravljenih popolnoma ozdravilo, nobenih znakov bolezni ni več. Sedaj je čisto popolnoma zdravo, zato se vam iskreno zahvaljujem za vaš trud in zdravila ter vam ostajam hvaležna.

Ivana Šume,

Box 87, Forest City, Pa.

Dr. E. C. Collins Medical Institute

140 West 34th Street, New York, N. Y.

Iz mnogih pismenih zahval se razvidi, da največ bolnikov ozdravi ravno naš Dr. E. C. COLLINS M. I., On je edini kateri garantira za popolno ozdravljenje vseh boleznij naj si bode akutnih ali kroničnih (zastarelih).

Tajne spolne bolezni moške in ženske.

kakor zastrupljenje krvi: Sifilis — izdravi v kratkem času.

Zatoraj! Zakaj bolujete in trpite? Vse vaše bolezni trpljenja in rane točno opišite v svojem materinem jeziku — natanko naznanite koliko ste stari kako dolgo traja bolezen in vse druge podrobnosti ter pismo naslovite na sledeči naslov:

Dr. E. C. Collins Medical Institute

140 West 34th Street, New York, N. Y.

Potem smete biti prepričani v kratkem popolnega ozdravljenja. — Za tiste kateri želijo sami osebno priti v ta zdravniški zavod, je isti odprt od 9 ure jutraj — do 6. popoldne. Ob nedeljah in praznikih od 10. ure popoldne do 1. popoldne.

THE STANDARD BREWING CO.

izdeluje najboljšo vrsto piva.

137 Train St. Cleveland, O.

NEW YORK WATCH COMPANY,

447 E. 87th Street, New York.

Vsi časopisi slave tovarno

ur New York Watch Co., ker so uvideli, da naši rojaki ne morejo nikjer kupiti tako poceni URE, kakor se naše. New York Watch Co. prodaja ure po tovarniški ceni. Dobro položeno ura s tremi pokrivali, 15 kamni in jamčeno za 10 let, dobro pozlačeno verigo in lep prstan z lepim kamnom. Vse to velja le \$4.00.

Radi zahvalnih pism, ktere dobivamo od naših rojakov, bili smo prisiljeni, da naredimo še 1000 ur poceni in sicer še boljših, takoj, da nam bode vsako hvalečen.

Zato rojaki, kteri se nimate ure, poročite jih takoj, ker samo New York Watch Co. jemlje ure nazaj, ako ne ugajajo in vrne denar.

Nadalje imamo tudi garantirane prave srebrne s tremi rokovi, 15 kamni, jamčene za 20 let. Veljajo samo \$8.00. Na vsaki uri je urezano "Spomin iz Amerike".

Pri naročilu pošljite \$1 v naprej, a ostarek plačate na ekspresu.

Naš naslov je:

NEW YORK WATCH COMPANY,

447 E. 87th Street, New York.

Josip Trunkel

Kje je JOSIP TRUNKEL, po domače Petrovčev? Doma je iz Potoka, in ra Krka. V Ameriko je prišel pred 7. leti. Za njegov naslov bi razvedel: Anton Nadrah, 3830 St. Clair Avenue, N. E., Cleveland, O. (21-26-4)

POGODBA ZA IZDELOVANJE DOG.

Mi kupujemo in izdelujemo pogodbe za francoske doge in za doge za kadi. Posodimo tudi potrebni denar za izdelovanje dog. Ako imate doge na prodaj, pišite nam, naši pogoji so ugodni.

FRIEDLAENDER & OLIVEN CO.,

Shreveport, La. P. O. Box 502.

NAZNANILO.

Od "Mestne hranilnice ljubljanske" prejeli smo nekaj računskih zaključkov z natančno označbo vrednosti vsake hranilne vloge po številkah z dne 31. decembra 1905.

Lastniki knjižice dobijo omenjene obračune brezplačno, ako nam dopošljejo 5 centov za poštnino.

Upravništvo "Glasa Naroda". (v d 10maj)

NAKAVNA CALIFORNIJSKA VINA NA PRODAJ.

Dobro črno in belo vino od 35 do 45 centov galona. Staro belo ali črno vino 50 centov galona. Reesling 55 centov galona. Kdor kupi manj kakor 28 galon vina, mora sam posodo plačati.

Drožnik od \$2.25 do \$2.75 galona. Silivica po \$3 galona. Pri večjem naročilu dam popust.

Spoštovanjem

Stefan Jakše,

P. O. Box 77, Crockett, Contra Costa Co., Cal.

Mrtva srca.

(Povest, spisal dr. Ivan Tavčar.)

(Nadaljevanje.)

Da se Bogomir izkušnjava ubraniti ni mogel, je naravno. Sklonil se je lahko, pobral evre in ga ravno tako lahko pritisnil k ustnom. Potem pa ga je skril v obleko na razburjeno sree in občutil je srečo, kakor jo občuti zaljubljen dijak, če mu je usoda slučajno v posest dala pisan trak ali kaj takega, kar je poprej nosila ona, ki si jo je izbral v rano, prvo ljubezen svojo! Kontesa je tudi to opazila v jasnem steklu. Lahna zora ji je zakrila nežno lice, potem pa je izpregovorila tiho, da je Bogomir s teža čul njene besede:

"Gregor Lesovej!"
Zdihnil je za njo: "Gregor Lesovej!"

Oba sta se spomijala pradedu njegovega, ki je nekdanj morda ravno v tej sobi nosil s sabo bolno svoje sree! Obrnila se je proti njemu in njeno oko se je uprla vanj nekaj trenutkov. "Koprnel je pod tem pogledom in bral v njem — ljubezen. A to kar je menil, da je ljubezen, bilo je morebiti samo — usmiljenje!"

"Gospod Lesovej!" je dejala nato, "midva sva pač odrasla — otroka."
Glas ji je bil zopet trd, kakor bi se sramovala mehko svoje.

Od tedaj je živel Bogomir Lesovej v nekakej duševni omamljenosti. Kjer koli je bil, povsod ga je spreminjala podobna njena. Vedno jo je v duhu gledal pred svetlim zrcalom, kako si je z ročico popravljala svoje lase in kako se je po beli njeni obleki spuščal svet, podoben rdeči kaplji rdeče krvi! Od tadas pa je Bogomir Lesovej za trdno vedel, da bode razrušiti moral vezi, ki so ga vezale z Nižavo. Zategadelj je prišel tudi na ženitovanje in sicer s trdnim sklepom, poiskati si priliko, pri kateri bi izpregovoril ločilno besedo. Ves dan se je dolgočasil in ko se je pričelo plesati, je moral na plesišče ter iz priljudnosti plesati z domačo gospodično Ano. Ker mu ni bilo po vseh v gneči plesati in ker je bil poslednji čas, če je hoteli opravke, glavni opravke današnjega dne izvršiti, je zvalil dekleta, da sta se zopet podala v jedilnico. Sedla sta k spodnjemu koncu mize, da bi ju ne čula ona dva, ki sta še vedno pila pri zgornjem koncu. Ali stari Sodar ju je takoj opazil. Z lehtjo sune soseda svojega, zavleče usta, pokaže z roko proti spodnjemu koncu ter pomenljivo zamajka.

"Tam doli se nekaj prede, ljubi Malec moj, ha! ha!" reče zadovoljno in tako glasno, da je tudi Ana umela njegovih besed pomen. Po bledem obrazu se ji razgane kakor rdeča tančica, ki pa takoj zopet izgine.

"Če se kaj sprede, meni prav!" govori Sodar, "imetje je pri hiši in ta je prva!"

Ko Malec ničesar ne odgovori, dostavi: "Ali mu nisi ti še nekaj dolžan, kaj?"

"Ej, ni toliko, kakor se je govorilo, ne!"

Ernest Malec je odgovoril to srdit, ti mu (bilo prav) da se je govorilo o tem.

"Naj je, kolikor hoče," pravi Sodar lahkodušno, "kolikor je dolgov, toliko jih je preveč. Naj se sprede, naj se sprede! V to naj Bog pomaga! Potem bodeta dva srečna človeka več nad tvojo streho, Malec, ha! ha!"

Malec se ni hotel smejeti!
"Smeje se, ali ne?" — in Sodar dvigne kozarec — "pijva na srečo tvojih otrok, ki si jih tako dobro h kruhu spravil. Bog živi!"

Trčila sta s kozarci.
Tu spudaj pa je bil Bogomir v hudi stiski. Sam ni vedel, kako bi prišel gorivo. Dekletov obraz je bil tako prebudno bled in tako močno je bila ušadna, kar jo je poslednjič videl, da se mu je nehoti pričela smiliti in da se je skoraj sramoval besed, ki so mu že bile tišale na jeziku. S povešenimi očmi je sedela pri njem in vdano pričevala udarca, o katerem je vedela, da pride. Batistino rutico je stiskala med prsti in z lahnimi zdihi si je sedaj in sedaj oleščevala notranjo bolelost. Ko Bogomir ni ničesar izpregovoril, je de la hano:

"Dolgo Vas že ni bilo pri nas, gospod Lesovej!"

"Dolgo že ne, gospodična!" To je bilo vse, kar ji je vedel prvi hip odati Lesovej vendar ni mogla prikriti solz, ki so ji zalile oko.

"Pravijo, da zahajate v Sotesko!" je zdihnila. Ozrla se je zopet proti njemu. Skrčilo se mu je sree in že se je bal, da bode omagal, da ji tudi danes še ne bode izpregovoril slovesa! Pred duha si je poklical ponosno žensko in njo so polobno in na sree si je pritisnil roko, kjer mu je počival evet, ki se je nekdanj kakor kaplja rdeče krvi spuščal po njeni obleki na mehko preprogo. Ojačil se je in izpregovoril:

"Gospodična Ana, nekdanj sem menil, da sem Vas ljubil!"

"Pravili ste mi to nekdanj!"

Kako težko je izrekla te besede!

"Čemu bi se Vam hlinil, Ana. Sedaj vem, da to ni bila ljubezen! Človek ne pozna vselej svojega srea! In kakor megla po nebu se izpreminjajo naši občutki. Ljubezen se ne da izsiliti!"

"Kaj hoče zakon potem," je nadaljeval brezsrčno, "zakon brez ljubezni je življenje z mrtvim sream! Zategadelj Vas prosim, pozabite, kar je bilo, in upajte na evetno prihodnost. V svojo srečo" — je dostavil s prečudno vsakdanostjo, "je človek tako ustvarjen, da lahko pozabi nato, kar je bilo."

"Pričakovala sem Vas časih, poprej! Ali sedaj že ne več! Morebiti Vas pozabim!"

V bolesti in trpljenju je to govorila. —

"Tako je prav! In vidite, jaz s svoje strani sem že delal nekoliko pokore. Tam pri prepadu je bilo! Saj veste, tisti dan, ko sva gledala v globoko ravnilo pod sabo!"

"In so zvonovi peli k dohodu kneza in škofa, preblazega Janeza Evangelista!" je dostavila trpko.

"Vaš oče mi je bil mnogo dolžan in časih bi ga bil s pismi, ki sem jih imel v rokah, lahko spravil na beraško palico! Da ga nisem spravil, se ima zahvaliti Vam, gospodična Ana!"

"Vedela sem, da smo izgubili imetje!"

Vdano je nagnila glavo.

"Prizanašal sem mu, ker sem menil, da ljubim Vas. A potem, ko se mi je razjasnilo obnebe srea, sem stal nekega dne zopet pred prepadom in v roki sem tiščal vse tiste listine, s katerimi bi bil poprej lahko spravil Vašega očeta na beraško palico. In spustil sem jih, da so srfotale globoko v žrelo zevajočemu prepadu, kjer so za večno zakopane. Vidite, to je bila moja pokora, to je bila moja žrtev, ki sem jo posvetil spominu Vašemu! Ali srea svojega Vam žrtvovati ne morem!"

Bistro ga je pogledala.

"V redu je torej vse! Vi ste plačali, kar ste mi bili dolžni! In sedaj se mi zdi, da Vas bom laglje pozabila, nego sem mislila. Z Bogom, gospod Lesovej!"

Ravno tedaj je prihitel grof Welsler iz sosednje sobe ter prosil, da bi smel z njo plesati. Vstala je in odšla. Z olehčanim sream je vstal tudi Bogomir. Kmalu potem je zapustil Nižavo skrivaj, da se niti poslovil ni!

Tu pri mizi pa sta sedela starca in še vedno pila.

"Kje pa sta otroka?" vpraša Sodar.

"Plešeta zopet!" odgovori Malec.

"Izgnila sta torej, aha, se je že spredlo!"

"Mogoče!"

"Ti mladi ljudje, ti mladi ljudje!" In ko oni ničesar ne odgovori, pristavi še:

"Kaj hočeva! Ljubezen je ljubezen!"

V sosednji sobi pa je razbijal Kozica po klavirju in pari so se vrtili in smejali so se in glasno govorili. Vmes pa je plesala tudi gospodična Ana in počivala je tujemu vojaku na prsih in se tudi sladko smejala kakor druge ženske vse. Ali v resnici ji je hotelo počiti mlado sree in pred dušo se ji je razgrinjalo prihodnje življenje kakor pusta, peščena ravan, kjer ni niti hladnih vreleev, niti zelenih ledin.

TRIINDVAJSETO POGlavJE.

Pismo.

(Bogomir prijatelju Ivanu K.)

Močno se bodeš čutil, ko ti dospe ta drobni list v roke. Svojim očem ne bodeš hotel verjeti, ali končno bodeš moral verjeti! Resnica je, točna resnica, nekdanji prijatelj tvoj je zapustil malo svoje domovino in sedaj se že razprostira vesoljno morje med njim in med njim! Če ti pride v roke ta list, bode moral poprej prepluti neskončno vodno planjavo, ki se v sivi svoji večnosti širi med mlado Ameriko in med staro Evropo. Obupal sem nad življenjem in stari Evropi in pobegnil sem, kaj, hoteč prirediti novo življenje! Moje sree je kakor dolgočasno zimsko polje! Kamor seže oko, pokriva blestečega snega odeja mrtvo livado. Vse je mrtvo pod to odejo, kar se je spomladati radostilo pisanega življenja, in nikjer družega, nego enolična, dolgočasna, misli moreč belina! Nad njo pa se ziblje tuintam črn vran, počasi, težko in trudno pluje s perotmi, kakor bi hotel sedaj in sedaj poginiti ter pasti navzdol v gomilo, v kateri spi vsa priroda smrtno spanje. Vidiš, tako snežno polje je sedaj sree moje! Nad njim pa se dviguje črn vran temnega obupa in se počasi, ali neprestano preletava tja in sem!

Sam s sabo nositi bolelost! Ni mi mogče. K tebi, prijatelj dragi, se hočem zateči. Morda se mi olehča srea težko breme, če se ti izpovem, kako je bilo!

Povestnica minulega življenja mojega ti je vsaj nekoliko znana. Moj poslednji list, ki sem ti ga pisal še v Višave, je bil kakor ozaljšana in oljčana ladija, v vsem ponosu in z mnogobrojnimi jadrji zapuščajoč luko in noseč s sabo tolpo veselga ljudstva,

Bolečine v hrbtu in nogah

izginejo popolnoma, ako se ud parkrat nariba z

Dr. RICHTERJEVIM
SidroPainExpellerjem

Rodbinsko zdravilo, katero se rabi v mnogih deželah proti reumatizmu, sciatici, bolečinam na straneh, neuralgiji, bolečinam v prsih, proti glavni in zobobolu.

V vseh lekarnah, 25 in 50 centov.

F. AD. RICHTER & Co.

215 Pearl St. New York.

ki se je vdalo brezmejnemu nadam na srečno potovanje po hudobnem valovju. Pisal sem ti, kako nežne vezi so se osnovala med mano in grofco v Soteski, pisal sem ti o rdečem evetu, ki sedaj ne počiva več na sreu mojem, pisal o žarnih njenih pogledih, ki so mi vse obetali! Čul sem divne sirene sladko petje in s svojim revnim čolnikom plul proti smrtonosni skalini, kjer se je moral na stotine koscev razdrobiti!

(Dalje prihodnjič.)

SLUŽBO IŠČE

mlada žena, stara 18 let, ki je vajena vsacega dela pri gospodinjstvu, pridna in pošena. Ker ima pri sebi tudi svojega otroka, ki rada nastopila službo pri kakaj mali rodbini. Pojasnila daje iz prijaznosti

Upravišтво "Glasa Naroda".
(25-27-4)

Rojakom v Milwaukee, Wis., in okolici priporočamo našega večletnega zastopnika **Mr. FRANK BAUDEKA**, stanujoč 342 Reed St., Milwaukee, Wis., ali Box 5, Station A. Ta sprejema naročila za list, oglašje in ima v zalogi raznovrstne slovenske knjige.

Upravišтво "Glasa Naroda".

Edini šaljivi in satirični list v Ameriki

— o **KOMAR** —
Ika vsakih 14 dni na osmih straneh in velja za vse leto samo — o **\$1.00** —

Prinaša obilo krasnih slik in mnogo-rstno šaljivo čtivo.

Kdor se boče razveseliti in od srca nasmejati, naj ne pozabi na **KOMARJA**.

NAZNANILO.

Rojakom v Forest City, Pa., in okolici priporočamo našega zastopnika **g. JOSIP ZALARJA** ml. P. O. Box 547. Dotičnik ima pravico pobirati naročnino za list in oglašje ter pošilja zanjstivo denarje v staro domovino po našem posredovanju.

V zalogi ima veliko število raznih slovenskih knjig.

Uradne ure: vsak dan od 6. do 1/8. zvečer razun nedelj in praznikov v pisarni občeznanege hotela g. Martina Muhica, Forest City, Pa.

Uredništvo in upravišstvo.
"Glas Naroda."

NAZNANILO.

Rojakom v Johnstownu, Pa., in okolici priporočamo našega zastopnika **g. Fran Gabrenja**, 519 1/2 Power Street Johnstown, Pa.

Dotičnik je pooblaščen pobirati naročnino za list in knjige ter se z nami že več let v kupčijskeke svezci.

Upravišstvo "Glasa Naroda".

NAZNANILO.

Rojakom Slovencem in Hrvatom, kateri potujejo čez Duluth, naznanjam, da sem se preselil v moj saloonom, in sicer prav blizu kolodvora.

Mej **SALOON** se nahaja pod št. 409 W. Michigan St., in je samo pol bloka oddaljen od kolodvora. Kadar prideš iz dipe, kreni na desno in si takoj pri meni.

Zahvaljujoč se za vso dosedanje naklonjenost rojakov, se za nadalje najtopleje priporočam in vsakomu najboljšo postrežbo zagotavljam.

S spoštovanjem!
JOSIP SCHARABON,
409 W. Michigan St.,
DULUTH, MINN.

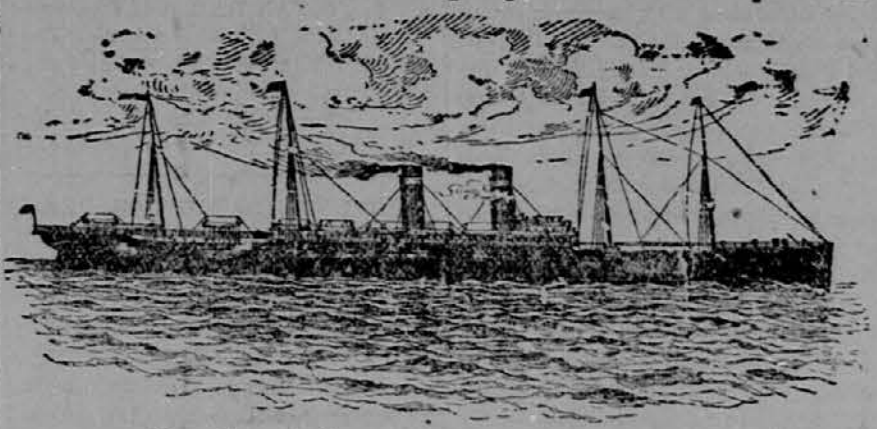
Domače podjetje.

Vsak Slovenec ali Hrvat pije naj v korist svojega zdravja "Triglav" zdravilno grenko vino in "Ban Jelčić grenčico", katero je vse narejeno iz pristnih zelišč in pravega vina.

Dobi se pri:
"Triglav Chemical Works",
568 W. 18th St.,
CHICAGO, ILL.

RED STAR LINE

Prekomorska šarobrodna družba „Rudeča zvezda“
posreduje redno vožnje s poštnimi parniki med
New Yorkom in Antwerpenom
* * * * * **Philadelphijo in Antwerpenom**



Prevaža potnike s sledečimi poštnimi parniki:
VADERLAND dva tjaka 12017 ton. **KHUGHLAND** 12760 ton
ZEELAND 1305 ton. **FINNLAND** 12750 ton

Pri cenah za medkrovoje so vpoštete vse potrebščine, dobre hrane, najboljša postrežba.

Pot čez Antwerpen je jedna najkrajših in najprijetnejših za potnike iz Avstrije: na kranjsko, Stajersko, Koroško, Primorje, Hrvaško, Dalmacijo in druge dele Avstrije.

Iz **NEW YORKA** odplujejo parniki vsako soboto ob 10:30 ur dopoldne od pomola štev. 14 ob vnožu Fulton Street. — Iz **PHILADELPHIJE** vsako drugo sredo od pomola ob vnožu Washington Street.

Glede vprašanj ali kupovanja vožnih listkov se je obrniti na:

VAŽNO!

Slika predstavlja uro za gospe z zlatom prevlečeno in dvojnimi pokrovi, velikost 16", in je

jamčena za 20 let.

Kolesovje je najboljšega ameriškega izdelka

Elgin ali Springfield na 15 kantnov.

Blago se pošilja na zahtvo in stane sedaj samo

\$13.00.

Za obilne naročbe se priporoča in beleži z velospoštovanjem

Jacob Stonich,
72 E. Madison St. Chicago, Ill.

Čenjeni rojaki!

Veselite naju bode, ako se oglašite v najunem saloonu

"Eagles Nest Saloon"

v Red Lodge Mont, kjer je postrežba takorekoče up to date.

Spoštovanjem

Nelson & Yurach, gostilničarja.
Box 213 Red Lodge, Mont.

Največja krščanska tvrdka za izdelovanje društvenih zastav, regalij, znakov, čepic in klobukov

V AMERIKI

E. BACHMAN,

650 So. Centre Ave., Chicago, Ill.

Velika zaloga zlatih znakov (gumb in igel) za vsa slovenska društva kakor: slovenska, češka, hrvaška, srbska, slovaška in ruska. Postrežba točna in solidna.

Pišite v slovenskem jeziku po moj veliki ilustrirani katalog (cenik) katerega pošljem hitro in brezplačno.

Na razpolago imam na stotine zahvalnih in priznanih pisem od slovenskih družtev iz Amerike.

Z odličnim spoštovanjem

E. BACHMAN.

Niže podpisana priporočam potujočim Slovencem in Hrvatim svoj:

SALOON

401-403 Greenwich Street, NEW YORK

v katerem točim vedno pivo, doma prešana in importirana vina, fine likerje ter prodajam izvrstne smodke.

Imam vedno pripravljen dober prigrizek.

Zetajod Slovence in Hrvatje dob.

stanovanje in hrano

proti nizki cenl. Postrežba solidna.

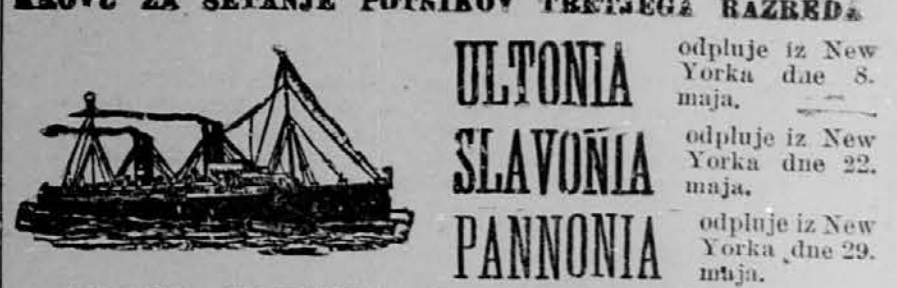
Za obilen poset se priporoča

FRIDA VON KROGE
187-189 Greenwich Street, New York.

CUNARD LINE

PARNIKI PLJUJEJO MED TRSTOM, REKO IN NEW YORKOM.

PARNIKI IMAJO JAKO OBSEŽEN POKRIT PROSTOR ALI KROVU ZA ŠETANJE POTNIKOV TRETEGA RAZREDA.



ULTONIA odpluje iz New Yorka dne 8. maja.
SLAVONIA odpluje iz New Yorka dne 22. maja.
PANNONIA odpluje iz New Yorka dne 29. maja.

ULTONIA, SLAVONIA in PANNONIA so parniki na dva vjaka. Ti parniki so napravljeni po najnovejšem kroju in zelo prikladni za tretji razred. **JEDILA** so dobra iz potnikom trikrat na dan pri postrežena.

Vožnje listke prodajajo pooblaščeni agentje in

The Cunard Steamship Co., Ltd.,
29 Broadway, New York. 126 State St., Boston.
67 Dearborn St., Chicago.

THE FOREST CITY BREWING CO.

— Jedina Češko-Slavjanska —

protitrustna pivovarna družba

v Clevelandu, O.

Vari iz najboljšega ameriškega sladu in iz importiranega češkega humela iz Zateca

pravo plzensko pivo "Prazdroj".

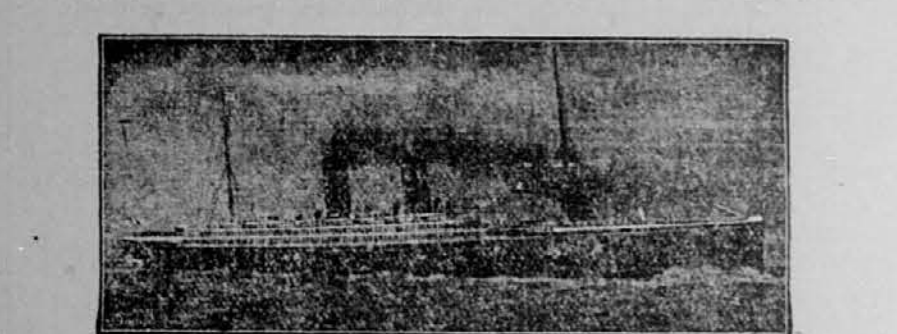
Kdor enkrat naše pivo poskusi, ne bo zahteval drugega. Radi tega, rojaki, zahtevajte od gostilničarjev edinole plzensko pivo "Prazdroj". Podpirajte le one, ki vas osvobojujejo od trustovega jarma.

Naša pivovarna nahaja se na **Union Street,** nasproti Wheatland in Homewood St.

Matej Bečko, kolektor.

Compagnie Generale Transatlantique.

[Francoska parobrodna družba.]



DIREKTA ČRTA DO HAYRE, PARIZA, ŠVICE, INOMOSTA IN LJUBLJANE.

POSTNI PARNIKI SO:

"La Lorraine" na dva vjaka.....12,000 ton, 25,000 konjskih moči.
"La Savoie" " " " ".....12,000 " 25,000 " "
"La Touraine" " " " ".....10,000 " 12,000 " "
"L'Aquitaine" " " " ".....10,000 " 16,000 " "
"La Bretagne" " " " ".....8,000 " 9,000 " "
"La Champagne" " " " ".....8,000 " 9,000 " "
"La Gascogne" " " " ".....8,000 " 9,000 " "

Glavna agencija: 32 BROADWAY, NEW YORK.

Parniki odplujejo od sedaj naprej vedno ob četrtkih ob 10. uri dopoldne iz pristanišča št. 42 North River, ob Morton St., N. Y.

•LA PROVENCE 3. maja 1906 •LA LORRAINE 7. junija 1906.
•LA LORRAINE 10. maja 1906 •LA TOURAINE 14. junija 1906.
•LA TOURAINE 17. maja 1906 •LA SAVOIE 21. junija 1906.
•LA SAVOIE 24. maja 1906 •LA PROVENCE 28. junija 1906.
•LA PROVENCE 31. maja 1906 •LA LORRAINE 5. julija 1906.

Parnika z zvezdo zaznamovani imajo po dva vjaka.

POSEBNA PLOVITBA:
La Gascogne 12. maja 1906 3. P. M. La Bretagne 19. maja 1906 3. P. M.

8 temi parniki potujejo samo potniki 2. in 3. razreda.

M. W. Kozminski, generalni agent za zapad,
71 Dearborn St., Chicago, Ill.

AUSTRO-AMERICAN LINE

Regularni potni parniki

"SOFIA HOHENBERG" odpluje 9. maja.

"GIULIA" odpluje 15. maja.

"GEORGIA" odpluje 29. maja.

vožnje med New Yorkom, Trstom in Rakom.

Najpripravnější in najcenejša parobrodna črta v Ljubljano in sploh na Slovensko. Zeleznica velja do Ljubljane le 50 centov. Potniki dospo isti dan na parnik, ko od doma gredo